

Alliance Française de Santa Rosa
 French Language School
 4525 Montgomery Drive, Suite 2A
 Santa Rosa, CA 95409-5358
 Tel. (707) 543-8151



ADDRESS SERVICE REQUESTED

Non-profit Org.
 U.S. Postage
 PAID
 Santa Rosa, CA
 Permit N° 274

Le Foyer de L'Alliance is open
 Wednesday 4-6pm
 and by appointment at other times.

www.afsantarosa.org
 info@afsantarosa.org

Is your Membership Renewal Due?

**IS YOUR MAILING
 ADDRESS CIRCLED IN RED ?
 TIME TO RENEW !**

If you do not renew within 2 months,
 we will regretfully stop sending you
 our newsletter and your membership
 benefits will expire.
 Call the Alliance at 707.543.8151 for
 address changes.

This issue was mailed on 12.11.09

Please Check One: **New member** **Renewal**

Name _____ Date _____

Address _____

City _____ State _____ Zip _____

Phone _____ Email _____

How did you find about the Alliance? Relative Friend School Phone Book
 Other _____

I would like to volunteer: Yes No

Areas of interest Conversation Group Literary Group Classes Children's Activities

Amount of enclosed check: _____

Mail to: **Alliance Française de Santa Rosa**, 4525 Montgomery Drive, Suite 2A, Santa Rosa, CA 95409-5358

I hereby authorize the Alliance Française de Santa Rosa to charge the following credit card
 for the amount of \$ _____

I also authorize the Alliance Française de Santa Rosa to charge the same card
 for the same amount every year at time of renewal.

A receipt will be sent to you in the mail as proof of your payment.

Type: Visa MasterCard Discover Other: _____

Number: _____ Exp. Date: _____ Security Code _____

Signature: _____ Date: _____

Annual Fee (12 month period) Please circle your membership level	
HS Student	\$25
French Teacher	\$30
Individual Member	\$40
Family	\$50
Friend of AFSR	\$75
Sponsor	\$100
Life Membership	\$500
Additional Donations:	
School Program	\$ _____
Cultural Program	\$ _____
<i>Merci!</i>	
<i>Gifts are tax deductible</i>	



Ici L'Alliance

Le Journal de L'Alliance Française de Santa Rosa

Language School and Cultural Center

a non-profit corporation, member of the Fédération of Alliances Françaises USA, Inc.

Volume 8, Issue 9

December 2009 — January 2010

Holiday closing dates:

The Alliance Française de Santa Rosa will
 be closed on December 18 2009
 and will reopen January 4 2010.

*Nous vous souhaitons de très bonnes
 Fêtes de fin d'années!*



Donor Appreciation

The Alliance Française of Santa Rosa would like to respectfully
 thank those local businesses who are supporting us by
 donating their time and financial support for our event the
 annual Beaujolais Nouveau Celebration
 held November 20, 2009 .

Please support these businesses
 by visiting them whenever you can. Merci



Christine Piccin



Cercle littéraire

Pas de reunion
 au mois de décembre



21 janvier
 Cahiers de la guerre
 de
 Marguerite Duras



Anne Prah-Perochon



Causeries du jeudi
 French conversation at the Foyer of the
 Alliance from 4 - 5pm
 avec Daphne Smith et
 Marina Velichinsky

*Voulez-vous parler français?
 French Chat*

A monthly French Chat takes place at
 Sassafras on the first Friday of each month.
 Please join us for convivial conversation in
 French beginning at 6:15 pm at Sassafras
 restaurant (1229 North Dutton Avenue, SR.)
 Contact Evelyn Anderson:
 sonprov@sbcglobal.net or 707-576-1124

Causeries in Healdsburg
 Wednesdays at 4 to 5pm only in French and
 5 to 6pm bilingual
 Lots of talk en français!
 Please call Myrna Greene for the address at
 707-433-3677.

Déjeuner Mensuel de l'Alliance
Sassafras Restaurant
 Wednesday **January 13** at noon.
 Choices to be made from menu
 distributed before lunch.
 Members \$20 - Non-Members \$22
 1229 North Dutton Ave, Santa Rosa.
 Please reserve by calling **Adrena** at
823-5539 by Monday **January 11**

HONORARY MEMBERS

Rosemary McElmurry
Ned Small

PRESIDENT

Jacqueline Lindenfeld

VICE-PRESIDENT

Anne Prah-Perochon

TREASURER

Daphne Smith

COMMUNICATIONS

Upi Struzak

BOARD MEMBERS

Andrea Croft

Eleonore Miller

Edith Murith

Marie-Amélie Richard

Nancy Rogers

Suzie Shupe

Sophie Suberville

Barbara Wolf

SCHOOL DIRECTOR

Lise Melin



Our newsletter *Ici L'Alliance* appears monthly along with our calendar of events. This newsletter is mailed to over 250 local addresses, and is given out to anyone who might be interested in the activities of the Alliance and in the classes offered by our French Language School.

Get in touch! Merci.

Ici l'Alliance is published monthly by Alliance Française de Santa Rosa
Editor: Upi Struzak

Send all correspondence regarding the newsletter, advertising and the website to:

Alliance Française de Santa Rosa,
4525 Montgomery Drive, Suite 2A,
Santa Rosa, CA 95409
info@afsantarosa.org

Le mot de la Présidente

"Les feuilles mortes se ramassent à la pelle..." Eh oui, l'automne est arrivé, et la saison des fêtes a déjà commencé ici avec Halloween – qu'on a peu célébré en France, l'engouement soudain pour cette fête anglo-saxonne à la fin des années 1990 étant bien retombé. Par contre la célébration du Beaujolais Nouveau est une fête bien française à laquelle nous avons eu le plaisir de participer le 20 novembre. Ce fut une belle soirée dans le cadre chaleureux de Vista del Lago: dégustation de Beaujolais Nouveau, accompagnée de mets délicieux; vente aux enchères et tombola, toutes deux fort bien accueillies; conversations animées entre ceux qui se connaissaient déjà et ceux qui ont fait connaissance à cette occasion. Merci à vous tous qui se sont joints à nous pour cette joyeuse fête, merci en particulier à tous ceux et toutes celles qui ont contribué par leur travail à la réussite de cette soirée.

A peine remis de la fête du Beaujolais Nouveau, vous avez sans doute célébré Thanksgiving, cette fête spécifiquement américaine dont l'existence est peu connue en France. Et nous voilà maintenant en décembre, le mois le plus frénétique du calendrier américain – comparable en cela à la période des "grandes vacances" de juillet/août en France... Venez donc vous décontracter à notre paisible soirée de Noël le dimanche 13 décembre, nous arroserons ensemble l'arrivée proche de la nouvelle année!

Jacqueline Lindenfeld

Le coin école

Notre restructuration est en bonne voie. Nous avons commencé par nous définir au point de vue administratif et nous sommes tous très heureux des résultats. Nous nous intéressons maintenant au niveau pédagogique. Nous examinons le projet AF FRAMES qui est un projet d'harmonisation des pratiques FLE (français langue étrangère) à l'Alliance aux États-Unis. Ce projet a été mis en place par la Délégation générale de l'Alliance Française USA. FRAMES promeut des critères de performance et un label de qualité en établissant un consensus à l'échelle nationale sur les objectifs pédagogiques des Alliances. C'est très intéressant!

Joyeux Noël et Bonne Année à tous !

Lise Melin
Directrice de l'école

Maroc: l'environnement à l'honneur au Festival du film de Marrakech

Le Festival international du film de Marrakech (FIFM) a marqué dimanche, à la veille du début du sommet de Copenhague sur le climat, sa volonté de sensibiliser le public à l'environnement en présentant trois documentaires sur cette thématique, dont "Home", sur la célèbre place Jemaa el Fna.

AFP - Le Festival international du film de Marrakech (FIFM) a marqué dimanche, à la veille du début du sommet de Copenhague sur le climat, sa volonté de sensibiliser le public à l'environnement en présentant trois documentaires sur cette thématique, dont "Home", sur la célèbre place Jemaa el Fna.

En début de soirée, la foule habituelle, mélange de touristes et de Marrakchis avait envahi ce lieu qui symbolise sans doute plus qu'aucun autre la capitale touristique du Maroc et où Alfred Hitchcock a tourné quelques scènes de "L'homme qui en savait trop" ("The Man Who Knew Too Much").

Face à un gigantesque écran, plusieurs centaines de spectateurs de tous âges étaient rassemblés pour assister à la projection du film réalisé par le Français Yann-Arthus Bertrand, qui montre les effets et méfaits du réchauffement climatique.

"An inconvenient truth" ("Une vérité qui dérange"), du réalisateur américain Davis Guggenheim, et "Le syndrome du Titanic", du Français Nicolas Hulot, étaient présentés au même moment au Megarama de Marrakech.

"J'ai fait ce film pour vous, c'est votre histoire, a lancé Yann-Arthus Bertrand aux spectateurs. Le changement climatique va nous changer tous et il touche déjà le Maroc".

"Même dans les plus petits villages africains, les gens sont conscients d'environnement", a-t-il ajouté.

A propos du sommet de Copenhague, Yann-Arthus Bertrand a déclaré qu'il fallait être optimiste. "Nous devons y croire, a-t-il dit, les simples citoyens comme les responsables politiques".

La projection de "Home" a commencé tandis que les muezzins des mosquées voisines, dont celle de la Koutoubia, lançaient leurs appels à la prière du soir, al Ichaâ.

Dans l'assistance, très familiale, rares étaient toutefois ceux qui comprenaient le commentaire en français accompagnant les images du film et de nombreuses personnes ont regretté qu'il n'y ait pas eu de sous-titrage en arabe.

French Language School

www.afsantarosa.org

For registration please contact the Director at
lise@afsantarosa.org or call 707.543.8151

BEGINNERS – Complete beginners, no diagnostic interview. 2 hours/week for 9 weeks - 18 hours of instruction. Tuition \$252

MONDAY	6:00 p.m.- 8:00 p.m.
TUESDAY	6:00 p.m.- 8:00 p.m.
WEDNESDAY	10:00 a.m.- 12:00 p.m.

ADVANCED BEGINNERS – Beginners with little knowledge of French, no diagnostic interview required. 2 hours/week for 9 weeks – 18 hours of instruction. Tuition: \$252

MONDAY	10:00 a.m. - 12:00 p.m.
WEDNESDAY	6:00 p.m.- 8:00 p.m.

INTERMEDIATE – 2 hours/week for 9 weeks 18 hours of instruction. Tuition \$252

FRIDAY	10:00 a.m. - 12:00 p.m.
--------	-------------------------

School Sessions 2009-2010

January 4 to March 6 (9 weeks)
March 8 to May 8 (9 weeks)
May 10 to June 10 (9 weeks)

ADVANCED – 2 hours/week for 9 weeks –18 hours of instruction. Tuition \$252

THURSDAY	6:00 p.m.- 8:00 p.m.
----------	----------------------

ADVANCED Theme Class – Fluent level - 2 hours/week for 9 weeks – 18 hours of instruction. Tuition \$252

Discussion of various texts on French language, culture and society.

MONDAY	4 p.m.- 6 p.m.
MONDAY	6:30 p.m.- 8:30 p.m.

CHILDREN and CONVERSATION Classes available

Call for more information.

Besides group classes, the AFSR also offers private one on one classes / tutoring at a time to accommodate your schedule. The cost is \$55 an hour. Just email our School Director for more information.

Dans la Cuisine avec Christine*Confit of Duck*

Duck confit is perfect for cool weather, succulent and delicious, and easy!

Serves 8

- 8 whole duck legs/thighs
- 2 cloves garlic
- ¼ cup coarse sea salt
- cracked pepper
- 2 whole cloves
- sprigs of herbs of your choice (I like thyme)
- 1-1/2 to 2 lbs. duck fat or canola oil

The day before:

Crush the garlic, stir together with the salt and pepper. Rub the duck legs all over with this mixture. Place the duck, the cloves and herbs in a large recipient; cover and refrigerate overnight.

The next day:

Melt the duck fat over low heat.

Rinse the duck legs and pat dry. Submerge them gently into the fat so that they're completely covered. Let cook very gently 1-1/2 - 2 hours (on top of the stove, or in the oven), until very tender but not falling off the bone.

Lift the duck legs from the fat and drain. When ready to serve, brown the skin side in a non-stick skillet over medium heat until crispy. Serve hot, with parsleyed potatoes or beans—French Tarbais beans are traditional but cannellini, baby limas or navy beans all have a similar texture.



Alternatively, the duck legs can be stored refrigerated in their fat for a week or more.

- **Upcoming at Finley Center Kitchen, Santa Rosa** -

◆ Moroccan Feast class,
Thursday, January 7, 6-9 p.m. ◆

Please email me for more info:
christine@piccin.com,
or check www.SantaRosaRec.com.